



Estación meteorológica ·

MeteoTemp

ES Manual de instrucciones

- DE** Besuchen Sie unsere Website über den folgenden QR Code oder Weblink um weitere Informationen zu diesem Produkt oder die verfügbaren Übersetzungen dieser Anleitung zu finden.
- EN** Visit our website via the following QR Code or web link to find further information on this product or the available translations of these instructions.
- FR** Si vous souhaitez obtenir plus d'informations concernant ce produit ou rechercher ce mode d'emploi en d'autres langues, rendez-vous sur notre site Internet en utilisant le code QR ou le lien correspondant.
- NL** Bezoek onze internetpagina via de volgende QR-code of weblink, voor meer informatie over dit product of de beschikbare vertalingen van deze gebruiksaanwijzing.
- ES** ¿Desearía recibir unas instrucciones de uso completas sobre este producto en un idioma determinado? Entonces visite nuestra página web utilizando el siguiente enlace (código QR) para ver las versiones disponibles.
- IT** Desidera ricevere informazioni esaustive su questo prodotto in una lingua specifica? Venga a visitare il nostro sito Web al seguente link (codice QR Code) per conoscere le versioni disponibili.



www.bresser.de/P7004200



www.bresser.de/P7004200000000



GARANTIE · WARRANTY · GARANTÍA · GARANZIA



www.bresser.de/warranty_terms

RECYCLAGE (TRIMAN/France)



Points de collecte sur www.apartmentsmoderates.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil!

Índice de contenidos

1	Impresión	4
2	Nota de validez	4
3	Sobre este manual de instrucciones de uso.....	5
4	Instrucciones generales de seguridad.....	5
5	Resumen de partes y piezas	7
6	Pantalla.....	9
7	Configuración de la fuente de alimentación.....	9
8	Ajuste automático de hora.....	10
9	Ajuste manual de la hora.....	10
10	Configuración del huso horario	11
11	Transmisión automática de valores.....	11
12	Tendencia del tiempo.....	12
13	Flecha de tendencia	12
14	Prealerta de hielo	13
15	Reciclaje	13
16	Datos técnicos.....	14
17	Garantía	14
18	Declaración de Conformidad CE.....	15

1 Impresión

Para cualquier reclamación de garantía o solicitud de servicio técnico, revise la información sobre "Garantía" y "Servicio" en esta documentación. Rogamos entienda que las devoluciones no solicitadas, no pueden tramitarse.

Salvo errores y modificaciones técnicas.

©

Quedan reservados todos los derechos

Queda prohibida la reproducción de esta documentación - incluso en fragmentos- en cualquier forma (fotocopias, impresiones, etc), así como el uso y la distribución por medio de sistemas electrónicos (como archivos de imagen, sitios web, etc) sin la autorización previa por escrito del fabricante.

Las denominaciones y marcas de las respectivas empresas utilizadas en esta documentación están generalmente protegidas por el derecho comercial, de marcas y/o de patentes en Alemania, en la Unión Europea y/o en otros países.

2 Nota de validez

Esta documentación es válida para los productos con los siguientes números de artículo:

7004200 7004200000000

Versión del manual: 1223

Denominación del manual:

Manual_7004200000000_MeteoTemp_es_BRES-SER_v122023a

Proporcione siempre esta información al solicitar un servicio.

3 Sobre este manual de instrucciones de uso



¡AVISO!

El presente manual de instrucciones debe considerarse parte integrante del aparato.

Lea atentamente las instrucciones de seguridad y el manual antes de utilizar este dispositivo.

Guarde este manual de instrucciones en un lugar seguro para futuras consultas. En caso de venta o cesión del aparato, el manual de instrucciones debe entregarse a cualquier propietario/usuario posterior del producto.

4 Instrucciones generales de seguridad

PELIGRO



Peligro de asfixia

El uso inadecuado de este producto puede provocar asfixia, especialmente en los niños. Por lo tanto, es imperativo observar la siguiente información de seguridad.

- Mantenga los materiales de embalaje (bolsas de plástico, bandas de goma, etc) alejadas del alcance de los niños.
- Este producto contiene piezas pequeñas que un niño podría tragar.

PELIGRO



Riesgo de descargas eléctricas

Este aparato contiene piezas electrónicas que se alimentan de una fuente de energía (adaptador de CA y/o pilas). El uso inadecuado de este producto puede provocar una descarga

eléctrica. Las descargas eléctricas pueden causar lesiones graves o mortales. Por lo tanto, es imperativo que observe la siguiente información de seguridad.

- Nunca deje a los niños solos cuando maneje el dispositivo. Siga las instrucciones cuidadosamente y no intente alimentar este dispositivo con otra fuente de alimentación que no sea la recomendada en este manual de instrucciones, de lo contrario existe riesgo de descarga eléctrica.
-



PELIGRO



Peligro de explosión

El uso inadecuado de este producto puede provocar un incendio. Es esencial que observe la siguiente información de seguridad para evitar incendios.

- No exponga el aparato a temperaturas altas. Utilice solamente las pilas recomendadas. No cortocircuite ni arroje al fuego el aparato o las pilas. El calor excesivo y el manejo inadecuado pueden provocar cortocircuitos, incendios e incluso explosiones.
-

¡AVISO!



Peligro de daños materiales.

Una manipulación inadecuada puede provocar daños en el aparato y/o en los accesorios. Por lo tanto, utilice el aparato sólo de acuerdo con la siguiente información de seguridad.

- No desmonte el aparato. En caso de que haya un defecto, póngase en contacto con su distribuidor. Él se pondrá en contacto con el servicio técnico y podrán organizar la devolución de este aparato para su reparación si es necesario.
 - No sumerja nunca el dispositivo en el agua.
-

- No exponga el dispositivo a golpes, vibraciones, polvo, temperaturas permanentemente altas o humedad extrema. Esto puede causar un mal funcionamiento, cortocircuitos y/o daños en las pilas y otras partes.
- Use solo las pilas recomendadas. Sustituya siempre las pilas desgastadas por un juego de pilas nuevas y completas a plena capacidad. No utilice pilas de diferentes marcas o tipos o con diferentes capacidades. Retire las pilas del aparato si no se va a utilizar durante un periodo de tiempo prolongado

¡AVISO!



Riesgo de daños por mal uso

El fabricante no se hace responsable de los daños ocasionados por voltaje como consecuencia de usar una fuente de alimentación eléctrica incorrecta.

5 Resumen de partes y piezas

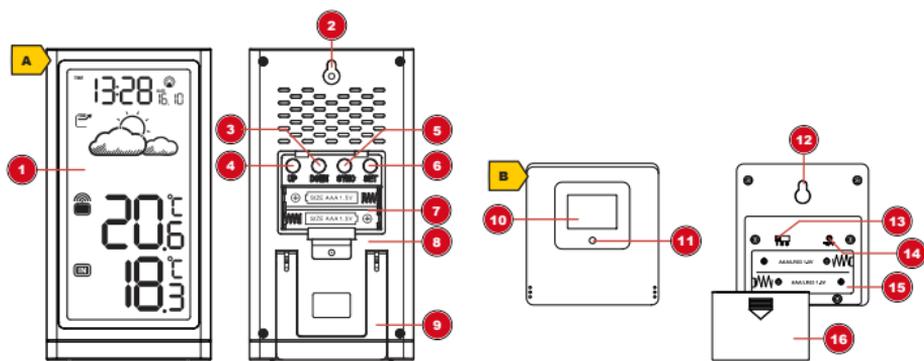


Fig. 1: Descripción de las piezas de la estación base (arriba) y del sensor remoto (abajo)

1	Pantalla (estación base)	2	Soporte para pared
3	Botón [DOWN] (cambio de valores hacia abajo)	4	Botón [UP] (cambio de valores hacia arriba)
5	Botón [SYNC]	6	Botón [SET] (los ajustes y la visualización cambian entre °C y °F)

7	Compartimento para pilas	8	Tapa del compartimiento para pilas
9	Soporte desplegable	10	Pantalla
11	Indicador de función	12	Soporte para pared
13	Interruptor selector de canal del sensor ¹	14	Botón [°C/°F]
15	Tapa del compartimiento para pilas	16	Compartimento de pilas

Incluye:

estación base (A), sensor inalámbrico (B)

También se necesitan (no incluidas):

2 pilas Mignon (1,5 V, tipo AAA/LR03) (estación),

2 pilas Mignon (1,5 V, tipo AAA/LR03) (sensor)

¹ ¡Esta estación meteorológica está diseñada para funcionar con un solo sensor! Por lo tanto, el selector de canal debe estar siempre en la posición «1».

6 Pantalla

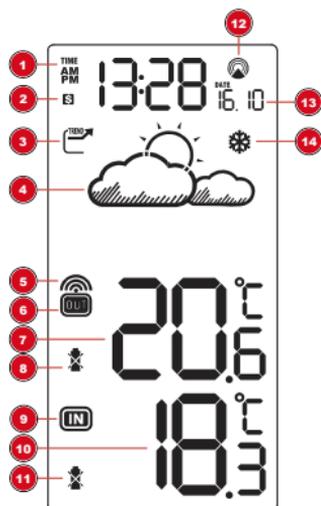


Fig. 2: Visualización en pantalla de la estación base

1	Tiempo	2	Símbolo del horario de verano activo (DST)
3	Flecha de tendencia del tiempo	4	Visualización gráfica de la tendencia del tiempo de 12-24 horas
5	Símbolo de recepción de señal (sensor remoto)	6	Símbolo de rango de temperatura (sensor remoto)
7	Valor de temperatura exterior (sensor remoto)	8	Indicador de nivel de batería (sensor remoto)
9	Símbolo de rango de temperatura (estación base)	10	Valor de la temperatura interior (estación base)
11	Indicador de nivel de batería (estación base)	12	Símbolo de transmisión de la señal horaria
13	Día y mes	14	Prealerta de hielo

7 Configuración de la fuente de alimentación

Estación base

1. Retire la tapa del compartimento de las pilas.

-
2. Inserte las pilas en el compartimento para pilas. Asegúrese de que los polos de las pilas estén correctamente colocados (+/-).
 3. Vuelva a colocar la tapa del compartimento de las pilas.

Sensor inalámbrico

4. Retire la tapa del compartimento de las pilas.
5. Inserte las pilas en el compartimento para pilas. Asegúrese de que los polos de las pilas estén correctamente colocados (+/-).
6. Vuelva a colocar la tapa del compartimento de las pilas.

¡AVISO! ¡Esta estación meteorológica está diseñada para funcionar con un solo sensor! Por lo tanto, el selector de canal debe estar siempre en la posición «1».

8 Ajuste automático de hora

Tras la conexión a la alimentación eléctrica, el dispositivo buscará de forma automática la señal inalámbrica. El proceso tarda en completarse en aproximadamente 3-8 minutos.

Tras la correcta recepción de la señal, se ajustará automáticamente la fecha y hora y se mostrará el símbolo de recepción.

En caso de no recibir señal, hacer lo siguiente:

1. mantener pulsado el botón UP durante aproximadamente 2 segundos para volver a iniciar la recepción de señal.
2. Si se sigue sin recibir señal, habrá que proceder a una configuración manual.

9 Ajuste manual de la hora

1. Presione el botón SET durante aproximadamente 3 segundos para entrar en el modo de configuración de la hora.
2. Los dígitos a ajustar parpadean.

-
3. Pulse el botón UP o DOWN para cambiar el valor.
 4. Pulse el botón SET para confirmar y cambiar al siguiente ajuste.
 5. Orden de los ajustes: Huso horario (de -12 a +12 horas) > Año > Mes > Día > Mes (M) y Día (D)/Día (D) y Mes (M) > Modo 12/24 horas > Horas > Minutos
 6. Por último, pulse el botón SET para guardar los ajustes y salir del modo de configuración.

10 Configuración del huso horario

La zona horaria se ajusta como parte del ajuste manual de la hora. Encontrará más información en el capítulo "Ajuste manual de la hora".

1. Presione el botón SET durante aproximadamente 3 segundos para entrar en el modo de configuración de la hora.
2. Posiblemente tendrá que pulsar la tecla SET varias veces hasta que la pantalla muestre el ajuste de la zona horaria (el ajuste de fábrica es "00").
3. Pulse el botón UP o DOWN para seleccionar la desviación de hora deseada en horas (de -12 a +12 horas).
4. Por último, pulse el botón SET durante unos 3 segundos para confirmar la desviación de tiempo ajustada.

11 Transmisión automática de valores

Una vez puestas las pilas, la estación base mostrará los valores medidos. Las lecturas del sensor remoto se mostrarán en un plazo de 3 minutos después de encenderlo.

Si no se recibe ninguna señal, a continuación, siga los siguientes pasos:

1. Pulse el botón SYNC de la estación base para iniciar de nuevo la recepción de las mediciones.

2. Si el dispositivo sigue sin recibir la señal: Mantenga pulsado el botón ABAJO durante unos 2 segundos para iniciar de nuevo la recepción de las mediciones.

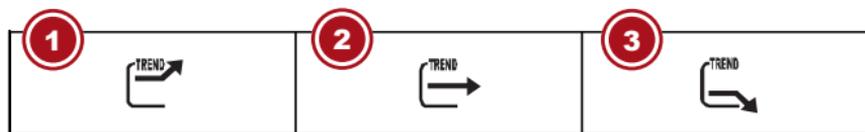
12 Tendencia del tiempo

La estación meteorológica calculará una tendencia meteorológica para las próximas 12-24 horas sobre la base de los valores medidos.



1	Soleado	2	Parcialmente nublado
3	Nublado	4	Lluvia
5	Nieve		

13 Flecha de tendencia



1	Ascendente	2	Estable
3	Descendente		

El indicador de tendencia de temperatura muestra las tendencias del tiempo para los próximos minutos. Las flechas indican una tendencia ascendente, estable o descendente.

El barómetro mide la presión del aire cada 15 minutos. Basándose en esta medición, la unidad principal calcula la presión atmosférica de la hora actual (la presión atmosférica media actual, hace 15 minutos, hace 30 minutos o hace 45

minutos) y compara este valor con el valor de la hora anterior. Si la presión atmosférica medida ha cambiado más de 1 hPa, aparece una flecha de tendencia ascendente (ascendente) o descendente (descendente).

14 Prealerta de hielo

1. Cuando la temperatura exterior alcanza 3°C, aparecerá en la pantalla el símbolo  de prealerta de hielo, parpadeando continuamente.
2. El símbolo de prealerta de hielo  desaparecerá en cuanto la temperatura supere los 3° C.

15 Reciclaje



Elimine los materiales de embalaje de acuerdo con su clase. Se puede obtener información sobre la eliminación de residuos adecuada con empresas municipales de gestión de residuos o en la agencia medioambiental.



No se deshaga de los dispositivos electrónicos tirándolos en la basura de su casa.



De conformidad la Directiva 2012/19/UE, sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (Directiva RAEE2), incorporada a la normativa nacional mediante el Real Decreto 110/2015, de 20 de febrero, el equipo eléctrico usado debe recogerse por separado y reciclarse de forma respetuosa con el medio ambiente.



Las pilas y baterías no deben eliminarse con la basura doméstica. Usted está obligado por ley a devolver las pilas y acumuladores usados después de su uso en nuestro punto de venta o un lugar próximo (por ejemplo, en el comercio o en los puntos de recogida municipales) de forma gratuita.

Las pilas y baterías están marcados con un símbolo de cubo de basura tachado y el símbolo químico del contaminante. "Cd" significa cadmio, "Hg" significa mercurio y "Pb" significa plomo.



Cd¹



Hg²



Pb³

16 Datos técnicos

Estación base

Pilas	2 de tipo AAA, 1,5 V
Señal controlada por radio	DCF
Número máximo de sensores	1
Unidad de temperatura	°C/°F
Rango de medición de la temperatura	-5°C a 50°C (23°F a 122°F)
Visualización de la hora	HH:MM
Formato de la hora	12 o 24 horas
Visualización del calendario	DD/MM o MM/DD
Dimensiones	82 x 157 x 20 mm (An x Al x Pr)
Peso	154 g (sin pilas)

Sensor inalámbrico

Pilas	2 de tipo AAA, 1,5 V
Frecuencia de transmisión:	433 MHz
Potencia de radiofrecuencia máxima	por debajo de 0,1 mW
Unidad de temperatura	°C/°F
Rango de medición de la temperatura	-40°C hasta 70°C
Dimensiones	65 x 71 x 23 mm (an x al x pr)
Peso	48 g (sin pilas)

17 Garantía

El periodo de garantía normal es de 2 años y comienza el día de la compra. Para beneficiarse de un periodo de garantía voluntario ampliado, como se indica en la caja de regalo, es necesario registrarse en nuestro sitio web.

Las condiciones completas de garantía, así como información relativa a la ampliación de la garantía y servicios, puede encontrarse en **www.bresser.de/warranty_terms**.

18 Declaración de Conformidad CE

CE Por la presente, declara que el tipo de equipo de radio con 7004200 7004200000000 cumple con la Directiva 2014/53/EU. El texto completo de la declaración de conformidad CE está disponible en la siguiente dirección de Internet [www.bresser.de/download/7004200 7004200000000/CE/7004200 7004200000000_CE.pdf](http://www.bresser.de/download/7004200_7004200000000/CE/7004200_7004200000000_CE.pdf)

Service

DE AT CH BE

Bei Fragen zum Produkt und eventuellen Reklamationen nehmen Sie bitte zunächst mit dem Service-Center Kontakt auf, vorzugsweise per E-Mail.

E-Mail: service@bresser.de
Telefon*: +49 28 72 80 74 210

BRESSER GmbH
Kundenservice
Gutenbergstr. 2
46414 Rhede
Deutschland

*Lokale Rufnummer in Deutschland (Die Höhe der Gebühren je Telefonat ist abhängig vom Tarif Ihres Telefonanbieters); Anrufe aus dem Ausland sind mit höheren Kosten verbunden.

GB IE

Please contact the service centre first for any questions regarding the product or claims, preferably by e-mail.

e-mail: service@bresseruk.com
Telephone*: +44 1342 837 098

BRESSER UK Ltd
Customer Support
Suite 3G, Eden House
Enterprise Way
Edenbridge, Kent TN8 6HF
United Kingdom

*Number charged at local rates in the UK (the amount you will be charged per phone call will depend on the tariff of your phone provider); calls from abroad will involve higher costs.

FR BE

Si vous avez des questions concernant ce produit ou en cas de réclamations, veuillez prendre contact avec notre centre de services (de préférence via e-mail).

e-mail: sav@bresser.fr
Téléphone:** 00 800 6343 7000

BRESSER France SARL
Service après-vente
Pôle d'Activités de Nicopolis
314 Avenue des Chênes Verts
83170 Brignoles
France

**Prix d'un appel local depuis la France ou Belgique

NL BE

Als u met betrekking tot het product vragen of eventuele klachten heeft kunt u contact opnemen met het service centrum (bij voorkeur per e-mail).

e-mail: info@bresserbenelux.nl
Téléfono*: +31 528 23 24 76

BRESSER Benelux
Klantenservice
Smirnofstraat 8
7903 AX Hoogeveen
Nederland

*Het telefoonnummer wordt in het Nederland tegen lokaal tarief in rekening gebracht. Het bedrag dat u per gesprek in rekening gebracht zal worden, is afhankelijk van het tarief van uw telefoon provider; gesprekken vanuit het buitenland zullen hogere kosten met zich meebrengen.

ES PT

Si desea formular alguna pregunta sobre el producto o alguna eventual reclamación, le rogamos que se ponga en contacto con el centro de servicio técnico (de preferencia por e-mail).

e-mail: servicio.iberia@bresser-iberia.es
Téléfono*: +34 91 67972 69

BRESSER Iberia SLU
Servicio al Cliente
c/Valdemorillo, 1 Nave B
P.I. Ventorro del cano
28925 Alcorcón Madrid
España

*Número local de España (el importe de cada llamada telefónica dependen de las tarifas de los distribuidores). Las llamadas des del extranjero están ligadas a costes suplementarios.

Bresser GmbH
Gutenbergstraße 2
46414 Rhede · Germany
www.bresser.de

    @BresserEurope

